

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 15 (1985)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**GRANDES TAILLES**  
(44-60)

*Une splendide collection printemps-été à la taille des grandes tailles*

**Céres** Confection ou sur mesure  
Rue de la Tour 10 Lausanne  
tél. (021) 23 58 19  
P Riponne à proximité

Mesdames,

## Le Château de Constantine

au Vully vaudois,

vous reçoit toute l'année, dans une ambiance simple, cordiale et chaleureuse. Cela pour une durée de séjour, à votre choix, entre 8 jours et 3 mois.

Prix: Fr. 37.30 à 40.30 tout compris, par jour.  
Les directrices, M<sup>es</sup> Bourquin et Sandoz,  
répondent à vos appels téléphoniques  
au numéro (037) 77 13 18.

## Troubles circulatoires? Défaillance de mémoire? Lassitude?

**Artérosan**, une combinaison éprouvée de plantes médicinales à base d'ail, d'aubépine, de valériane et de mélisse, y remédie. Sous forme de capsules modernes, les substances actives extraites de plantes médicinales fraîches combattent la baisse d'efficience et les premiers symptômes d'artériosclérose.



Galactina Pharma



# Isabelle®

**Un des meilleurs matelas de santé et des plus vendus en Suisse.**

Trois exécutions à choix:

mi-dur	<b>Isabelle medium</b>
souple	<b>Isabelle superflex</b>
souple (très élastique)	<b>Isabelle tricolana</b> avec housse en tricot amovible

Ces trois modèles comportent sur les deux faces un excellent revêtement antirhumatismal en pure laine de tonte et poil de chameau ultra-fin, soumis préalablement à un traitement antimites et bactéricide.

Combiné avec un sommier Bico-flex, le matelas de santé Isabelle répond à toutes vos exigences.

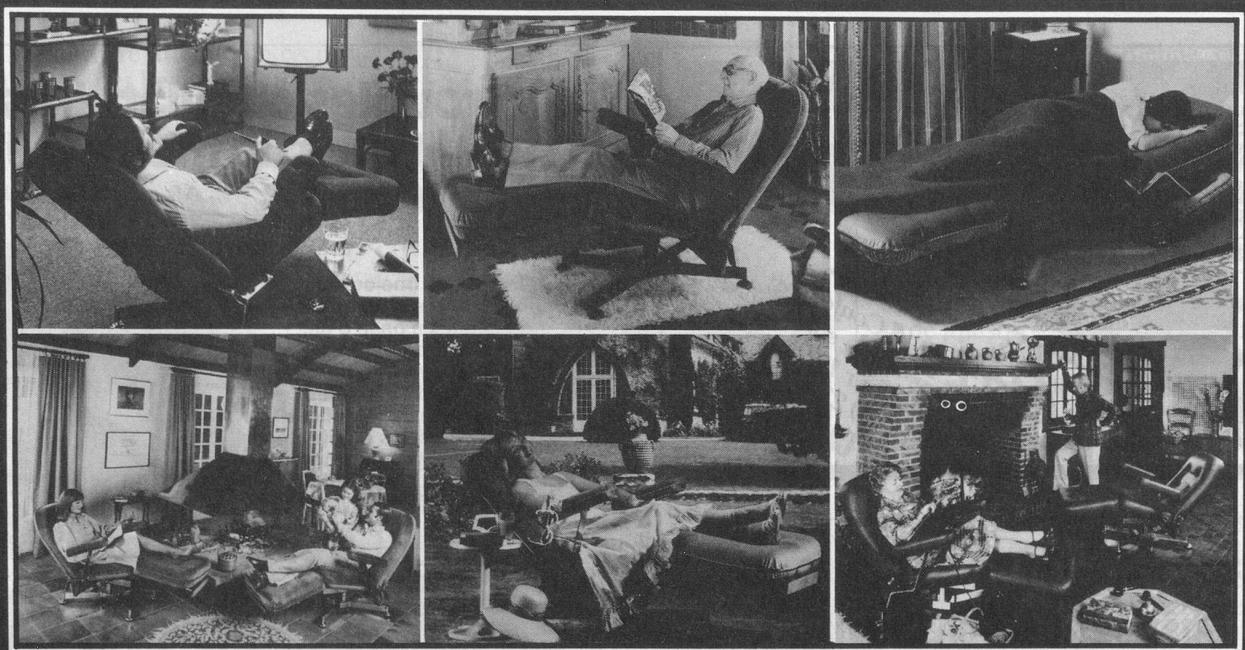
Essayez les modèles Isabelle, sans engagement, dans une bonne maison de literie et d'ameublement, afin de découvrir votre matelas idéal.

Fabricant: Birchler & Cie SA, Usines Bico, 8718 Schänis

médiamente recommandé



**Pour un sommeil sain et profond - Bico-flex et matelas Bico.**



*Regardez!*

## voilà pourquoi le fauteuil everstyl connaît un tel succès

Dire que le fauteuil EVERSTYL est « le plus beau », « le plus confortable », « le plus commode », etc. c'est bien (et c'est vrai) mais le prouver, c'est encore mieux.

Il faudrait beaucoup de pages pour tout vous dire sur EVERSTYL, alors, le plus simple, c'est de demander tout de suite le grand CATALOGUE abondamment illustré de photos en couleurs : vous y découvrirez les différents modèles de ce merveilleux fauteuil, toutes les étapes (artisanales) de sa fabrication dans notre propre usine, les éloges spontanés de nos Clients, la carte des échantillons des revêtements et coloris, nos conditions de vente directe et de livraison dans toute la France, les tarifs, conditions de crédit... bref, tout, absolument tout ce que vous devez savoir sur EVERSTYL.

Mieux encore : vous avez la possibilité d'essayer un fauteuil EVERSTYL chez vous pendant 8 jours pour vous rendre compte par vous-même.

Alors, en utilisant (ou en recopiant) le BON ci-dessous, demandez vite votre CATALOGUE : c'est gratuit, sans engagement et sans aucun démarchage à domicile ultérieur...



**EVERLAX®**

(Suisse) S.A. Kriegackerstrasse 91  
CH-4132 MUTTENZ

**CATALOGUE GRATUIT**

sans engagement (avec photos  
en couleurs, échantillons et tarifs)  
contre ce bon

**BON** à remplir, découper et envoyer à EVERLAX (Suisse) S.A.  
Kriegackerstrasse 91 - CH-4132 MUTTENZ

GRATUITEMENT, sans engagement ni démarchage, envoyez-moi par la poste votre CATALOGUE EVERSTYL complet avec tarifs, échantillons.

NOM (Majusc.) M. Mme Mlle \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_ Profession \_\_\_\_\_

Adresse complète \_\_\_\_\_

code postal \_\_\_\_\_ VILLE \_\_\_\_\_

503 A1N

**VENTE DIRECTE USINE**